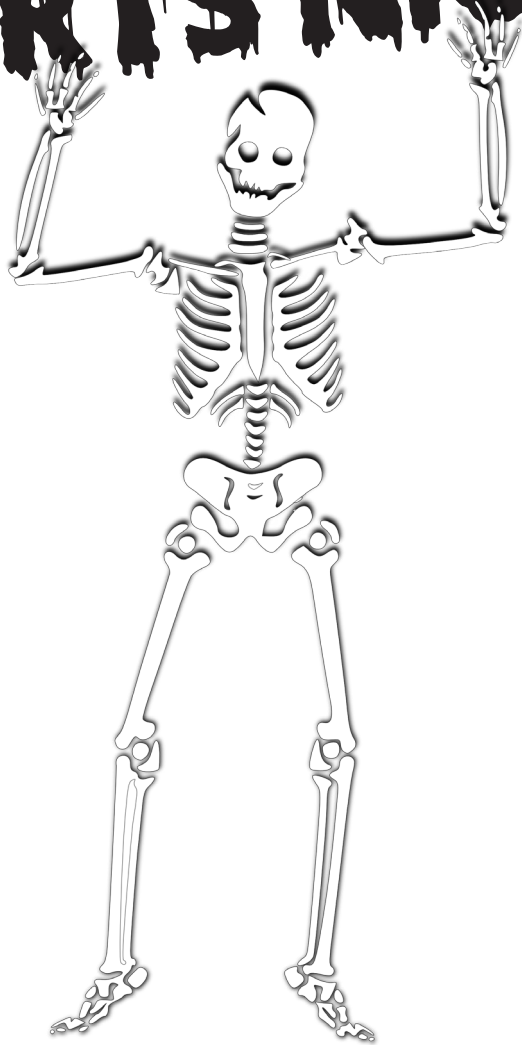


Zum 18. Mal Spiel, Spass und Grusel

HALLOWEEN SPORTS NIGHT



YELLOW BAAR

Samstag, 21. Okt. 2017 Waldmannhalle, Baar

VERKAUF SPORTARTIKEL

Von ca. 20:00 Uhr bis 23:00 Uhr betreibt Max Meier einen Shop, wo du Sportartikel erwerben kannst. Schau vorbei, es lohnt sich!

HALLOWEEN



"TRADITIONS OF THE DAMNED"



BY SCOTT JOHNSON • WWW.MYEXTRALIFE.COM • ©2008 ALL RIGHTS RESERVED

OK TURNIER

Susanne & Michèle
Küche

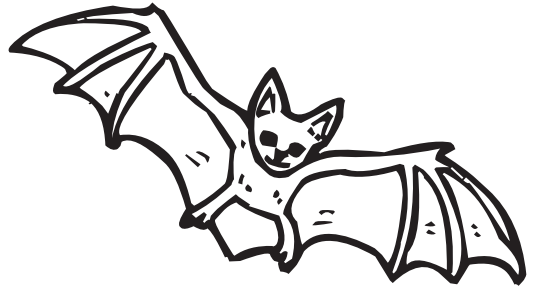
Tamara & Ivo
Bar & Dekoration

Peter
Anmeldungen & Spielleitung

Abel & Marcel
Sponsoren & Koordination

Thomas
Finanzen

Jennifer
Turnierheft



INHALT

Hallo liebe Sportsfreunde	Seite 4
Regeln Volleyball	Seite 8
Teams Volleyball	Seite 9
Spielplan Volleyball	Seite 10/11
Regeln Unihockey	Seite 12
Teams Unihockey	Seite 13
Spielplan Unihockey	Seite 14
Hallenplan	Seite 15
Rangliste 2016	Seite 17
Anreise	Seite 23
Des Teufels Küche	Seite 27
Sponsoren	Seite 28

HALLO LIEBE SPORTFREUNDE

Wir wünschen euch viel Spass und spannende Spiele bei der Halloween Sports Night 2017!





beein**DRUCKEN.**

*Ihre Druckerei im
Zentrum der Stadt Zug!*

by Repro Hüsser AG | Industriestrasse 8 | 6300 Zug | beeindrucken.ch

HAUPTSPONSOR

cst architekten



HAUPTSPONSOR

redIT

Mehr als Informatik

REGELN VOLLEYBALL

Spielort	Waldmannhalle 1+2 und Wiesental 4+5
Spielmodus	Gemäss Spielplan
Reglement	• Ein Team besteht aus 6 SpielerInnen, (mind. 3 Damen gleichzeitig auf dem Spielfeld) • Pro Mannschaft dürfen max. 2 lizenzierte SpielerInnen spielen • Es gelten die Regeln des SVBV, mit folgenden Ausnahmen: • Kein Libero • Satzbeginn (Änderungen vorbehalten): 8:8 • Zwei Sätze bis 25 (auch 24:25 möglich) • Kein Timeout • Berührung oder Übertritt der Mittellinie gilt als Fehler • Die erstgenannte Mannschaft hat Service im 1.Satz • Die Spiele werden nicht ausgerufen • Die Anspielzeiten können sich leicht verschieben, weil ohne Zeitbegrenzung gespielt wird. Deshalb müssen die Teams unbedingt vor der angegebenen Zeit in der Halle erscheinen.
Wertung	• Jeder gewonnene Satz gibt einen Punkt • Bei Satzpunktgleichheit entscheidet: • Punkteverhältnis sämtlicher Spiele • Direkte Begegnung (Satzpunkte, gespielte Punkte) • Losentscheid
Schiedsrichter	Gemäss Spielplan
Anzeigetafeln	Sind von derjenigen Mannschaft zu bedienen, welche den Schiedsrichter stellt.
Versicherung	Ist Sache der TeilnehmerInnen
1. Hilfe	Ein Erste Hilfe Koffer mit den üblichen Utensilien für Sportverletzungen befindet sich bei der Turnierleitung
Rangverkündigung	Im Anschluss an das letzte Spiel, inklusive Verlosung des Lucky Winner Preises unter allen anwesenden Teams
Einspielbälle	Bitte bringt eigene Einspielbälle mit.

TEAMS VOLLEYBALL

Gruppe A	A1	YABADA
	A2	Ersatzname
	A3	Lions United
	A4	Auwer Pauwer
	A5	international Friends

Gruppe B	B1	VC Smash Winterthur
	B2	Hasta La Vista
	B3	Volley Soleil
	B4	Team Yvonne
	B5	MixMax

Gruppe C	C1	Volleyknaller
	C2	Jaaaa(n)
	C3	Powdies
	C4	The Gingas
	C5	es chunnt scho guet

Gruppe D	D1	Hey Jaap
	D2	Last Minute
	D3	Amigos
	D4	Beachfriends
	D5	Caramba

SPIELPLAN VOLLEYBALL

Halle 1	Zeit	Teams		Schiri
	Gruppenspiele A			
	17:30	Ersatzname	Auwer Pauwer	OK
	17:55	YABADA	Lions United	Ersatzname
	18:20	international Friends	Ersatzname	YABADA
	18:45	Auwer Pauwer	YABADA	international Friends
	19:10	Lions United	international Friends	Auwer Pauwer
	19:35	Ersatzname	YABADA	Lions United
	20:00	Auwer Pauwer	Lions United	Ersatzname
	20:25	YABADA	international Friends	Auwer Pauwer
	20:50	Lions United	Ersatzname	YABADA
	21:15	international Friends	Auwer Pauwer	Lions United
	Spiele Gold E			
	22:00	1. A	2. B	2. C
	22:25	2. C	1. D	1. A
	22:55	1. A	2. C	1. D
	23:20	2. B	1. D	2. C
	23:50	1. A	1. D	2. B
	00:15	2. B	2. C	1. A
	Finalspiele Bronze und Gold			
	00:45	3. E	3. F	1. F
	01:20	1. E	1. F	3. E

Halle 2	Zeit	Teams		Schiri
	Gruppenspiele B			
	17:30	Hasta La Vista	Team Yvonne	OK
	17:55	VC Smash Winterthur	Volley Soleil	Hasta La Vista
	18:20	MixMax	Hasta La Vista	VC Smash Winterthur
	18:45	Team Yvonne	VC Smash Winterthur	MixMax
	19:10	Volley Soleil	MixMax	Team Yvonne
	19:35	Hasta La Vista	VC Smash Winterthur	Volley Soleil
	20:00	Team Yvonne	Volley Soleil	Hasta La Vista
	20:25	VC Smash Winterthur	MixMax	Team Yvonne
	20:50	Volley Soleil	Hasta La Vista	VC Smash Winterthur
	21:15	MixMax	Team Yvonne	Volley Soleil
	Spiele Gold F			
	22:00	2. A	1. B	1. C
	22:25	1. C	2. D	2. A
	22:55	2. A	1. C	2. D
	23:20	1. B	2. D	1. C
	23:50	2. A	2. D	1. B
	00:15	1. B	1. C	2. A
	Finalspiele Blech und Silber			
	00:45	4. E	4. F	2. E
	01:20	2. E	2. F	4. F

SPIELPLAN VOLLEYBALL

Halle 4

Zeit	Teams		Schiri
Gruppenspiele C			
17:30	Jaaaa(n)	The Gingas	OK
17:55	Volleyknaller	Powdies	Jaaaa(n)
18:20	es chunnt scho guet	Jaaaa(n)	Volleyknaller
18:45	The Gingas	Volleyknaller	es chunnt scho guet
19:10	Powdies	es chunnt scho guet	The Gingas
19:35	Jaaaa(n)	Volleyknaller	Powdies
20:00	The Gingas	Powdies	Jaaaa(n)
20:25	Volleyknaller	es chunnt scho guet	The Gingas
20:50	Powdies	Jaaaa(n)	es chunnt scho guet
21:15	es chunnt scho guet	The Gingas	Powdies
Rangierungsspiele			
22:00	3. A	3. D	3. B
22:25	4. A	4. B	4. C
22:50	4. C	4. D	4. A
23:15	4. A	4. C	4. D
23:40	4. B	4. D	4. C
00:05	3. C	3. D	3. A
00:30	3. A	3. B	3. C
00:55	4. A	4. D	4. B
01:20	4. B	4. C	4. A

Halle 5

Zeit	Teams		Schiri
Gruppenspiele D			
17:30	Last Minute	Beachfriends	OK
17:55	Hey Jaap	Amigos	Last Minute
18:20	Caramba	Last Minute	Hey Jaap
18:45	Beachfriends	Hey Jaap	Caramba
19:10	Amigos	Caramba	Beachfriends
19:35	Last Minute	Hey Jaap	Amigos
20:00	Beachfriends	Amigos	Last Minute
20:25	Hey Jaap	Caramba	Beachfriends
20:50	Amigos	Last Minute	Caramba
21:15	Caramba	Beachfriends	Amigos
Rangierungsspiele			
22:00	5. A	5. B	5. C
22:25	5. C	5. D	5. A
22:50	3. B	3. D	3. C
23:15	3. A	3. C	3. D
23:40	5. A	5. C	5. D
00:05	5. B	5. D	5. C
00:30	5. A	5. D	5. B
00:55	5. B	5. C	5. A
01:20	3. B	3. C	3. A

REGELN UNIHOCKEY

Spielort	Waldmannhalle 3
Spielmodus	Gemäss Spielplan
Reglement	• Ein Team besteht aus 3 Feldspielern und dem Goalie • Minimum eine Frau als Feldspielerin ist immer auf dem Spielfeld • Der Goalie darf nicht mit dem Unihockeystock spielen • Der Ball darf vom Goalie über die Mittellinie ausgehen werden, muss den Boden aber vorher berühren • Übertriebene Härte wird mit einer 2 Minutenstrafe belegt • Ein Spiel dauert gemäss der Anzeige, im Normalfall 15 Minuten. Bei erheblichem Verzug beginnt die Uhr zu laufen. • Der Spielbeginn wird nicht ausgerufen, deshalb müssen die Teams immer zur angegebenen Zeit in der Halle erscheinen • Einheitliches Tenue ist erwünscht • Jede Mannschaft ist für die Stöcke selbst verantwortlich
Wertung	• Sieg 2 Punkte / Unentschieden 1 Punkt • Bei Punktegleichheit entscheidet: • Torverhältnis sämtlicher Spiele • Direkte Begegnung • Entscheidungsspiel
Schiedsrichter	Jede Mannschaft stellt einen Schiedsrichter und pfeift gemäss Spielplan. Wir bitten Euch um eine faire Spielweise und um die Einhaltung der Schiedsrichterentscheide.
Versicherung	Ist Sache der TeilnehmerInnen
1. Hilfe	Ein Erste Hilfe Koffer mit den üblichen Utensilien für Sportverletzungen befindet sich bei der Turnierleitung
Rangverkündigung	Im Anschluss an das letzte Spiel, inklusive Verlosung des Lucky Winner Preises unter allen anwesenden Teams

TEAMS UNIHOCKEY

Gruppe A	A1	FloorFleas
	A2	FüfAb8i
	A3	Maradonas Söhne
	A4	Pastors
	A5	Spoizer Deluxe



SPIELPLAN UNIHOCKEY

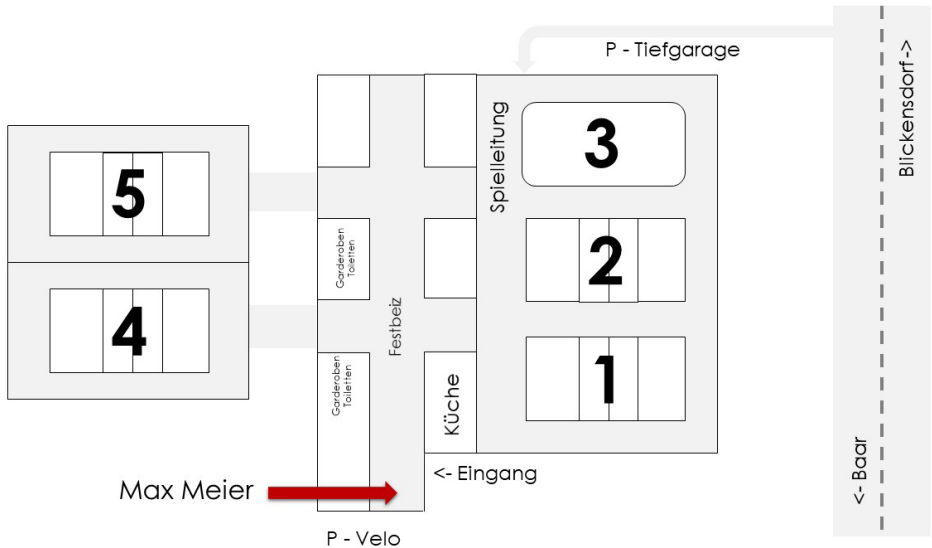
Spielplan Unihockey – das Vorspiel

Zeit	Spiel Nr.	Mannschaften		Schiedsrichter
18:00	#01	FloorFleas	FüfAb8i	Yellow Baar
18:20	#02	Maradonas Söhne	Pastors	FüfAb8i
18:40	#03	FloorFleas	Spoizer Deluxe	Maradonas Söhne
19:00	#04	Pastors	FüfAb8i	Spoizer Deluxe
19:20	#05	FloorFleas	Maradonas Söhne	Pastors
19:40	#06	FüfAb8i	Spoizer Deluxe	FloorFleas
20:00	#07	FloorFleas	Pastors	FüfAb8i
20:20	#08	Spoizer Deluxe	Maradonas Söhne	FloorFleas
20:40	#09	Spoizer Deluxe	Pastors	Maradonas Söhne
21:00	#10	Maradonas Söhne	FüfAb8i	Pastors

Spielplan Unihockey – das Nachspiel

Zeit	Spiel Nr.	Mannschaften		Schiedsrichter
21:40	#01	FloorFleas	FüfAb8i	Yellow Baar
22:00	#02	Maradonas Söhne	Pastors	FüfAb8i
22:20	#03	FloorFleas	Spoizer Deluxe	Maradonas Söhne
22:40	#04	Pastors	FüfAb8i	Spoizer Deluxe
23:00	#05	FloorFleas	Maradonas Söhne	Pastors
23:20	#06	FüfAb8i	Spoizer Deluxe	FloorFleas
23:40	#07	FloorFleas	Pastors	FüfAb8i
00:00	#08	Spoizer Deluxe	Maradonas Söhne	FloorFleas
00:20	#09	Spoizer Deluxe	Pastors	Maradonas Söhne
00:40	#10	Maradonas Söhne	FüfAb8i	Pastors

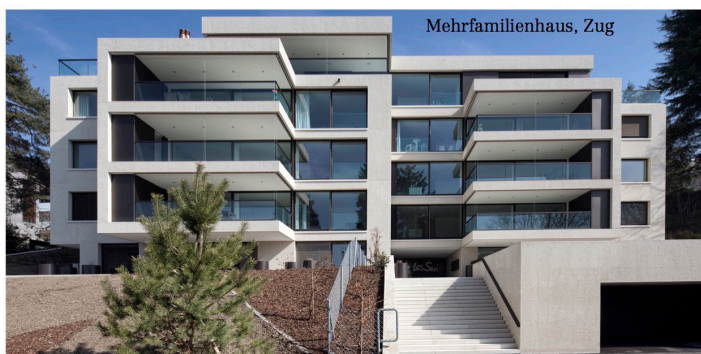
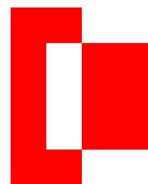
HALLENPLAN



VERKAUF SPORTARTIKEL

Von ca. 20:00 Uhr bis 23:00 Uhr betreibt Max Meier einen Shop, wo du Sportartikel erwerben kannst. Schau vorbei, es lohnt sich!





Mehrfamilienhaus, Zug



Wohnüberbauung, Meierskappel

Urs Oldani | Beat Schnurrenberger | Abel Tojeiro | Peter Schuler

CST Architekten AG | Architekten ETH | FH | SIA
Baarerstrasse 88 | 6300 Zug | Telefon 041 709 00 50 | Fax 041 709 00 79 | info@cstarch.ch | www.cstarch.ch

RANGLISTE 2016 – VOLLEYBALL

1. Manatees
2. Schnipo
3. Mix Max
4. Veinticinco
5. Hey Jaap
6. Caramba
7. Auwer Pauwer
8. Killer Pandas
9. Freitagsmixler
10. Elite beach buddies
11. Wickie und die 7 Zwerge
12. Huba Control
13. Tutti Frutti
14. Volley Soleil
15. Elfitraeff
16. Netzhänger
17. Beltane
18. Lions United B
19. Hasta la vista
20. Lions United A

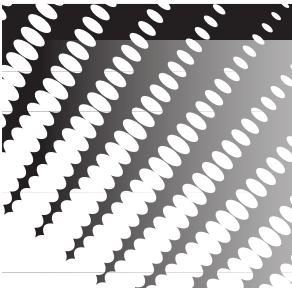
RANGLISTE 2016 – UNIHOCKEY

1. Rigisiechigi Chürbis
2. Maradonas Söhne
3. Spoizer Deluxe
4. Pastors
5. Floor Fleas
6. Yellow Baar

IMPRESSIONEN VOM LETZTEN JAHR







ZEBERG

eidg. dipl. Gipsermeister

ZEBERG AG

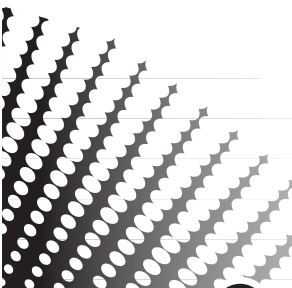
Blickensdorferstrasse 8a

CH-6340 Baar

T 041 761 49 31

F 041 760 38 31

info@zeberg.ch



gipser

VERKAUF SPORTARTIKEL

Von ca. 20:00 Uhr bis 23:00 Uhr betreibt Max Meier einen Shop, wo du Sportartikel erwerben kannst. Schau vorbei, es lohnt sich!



M E T Z G E R E I
ROGENMOSER

haushgemacht.

metzgerei-rogenmoser.ch



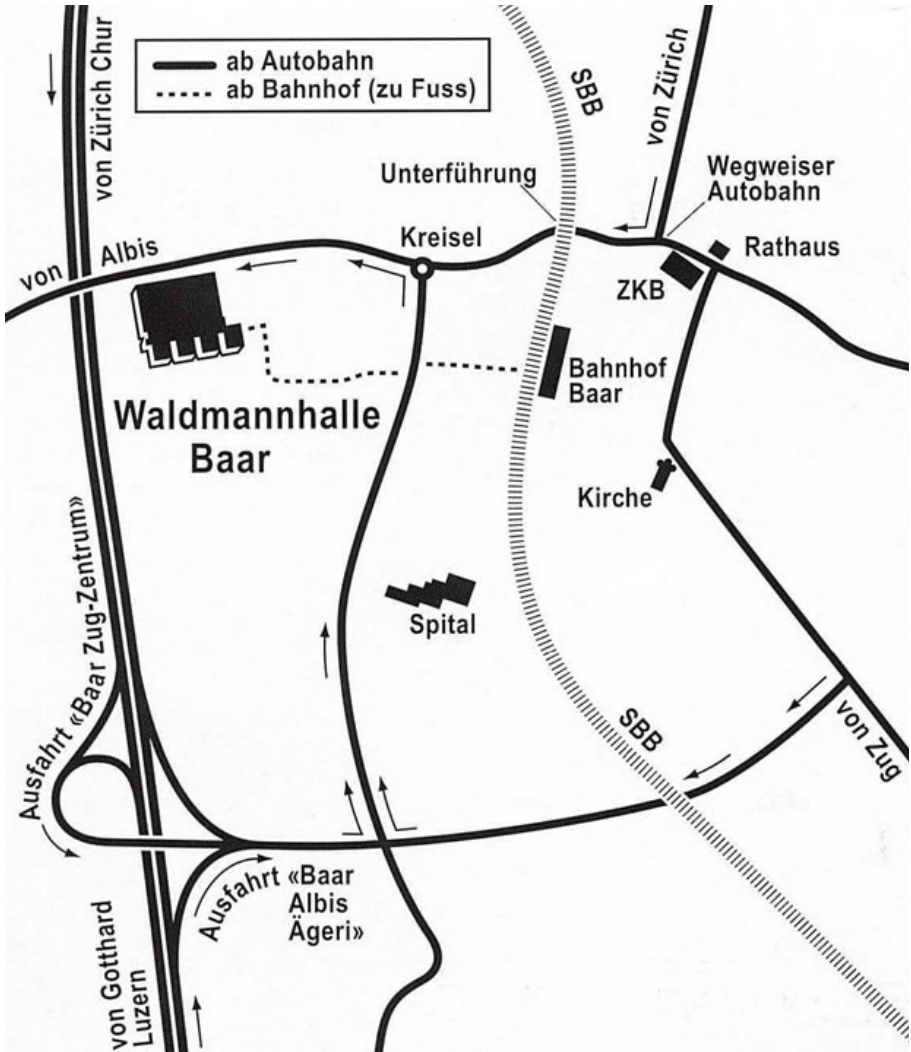
A *Ihr Holzfachmann!*
ABT HOLZBAU

traditionell
innovativ

Anbauten | Neubau | Sanierungen
Parkettbeläge | Holzbauplanung | Umbau
allg. Holzbauarbeiten | Systembau | Aufstockungen
Innenausbau | Treppenbau

Bachweid 1 | Baar | Telefon 041 767 01 60 | abt-holzbau.ch

ANREISE



Bitte benützt ausschliesslich die Parkplätze in der Tiefgarage! Die Tiefgarage bleibt die ganze Nacht offen

REZEPT - VODKA VANILLA CHAI

Zutaten für 4 Glas/Gläser

2 Beutel Chaitee

1/4 Liter Vanillevodka (z. B. Absolut Vanilia)

5-6 EL Zuckersirup

8 EL Schlagsahne

Eiswürfel

Zubereitung

15 Minuten (+ 60 Minuten Wartezeit)

Teebeutel mit 300 ml kochendem Wasser überbrühen und ca. 6 Minuten ziehen lassen. Teebeutel herausnehmen und den Tee auskühlen lassen.

Tee, Vanillewodka und Zucker-sirup verrühren. Erst Eiswürfel in vier Gläser (à ca. 250 ml) verteilen, dann den Tee-Wodka-Mix darübergießen. Je 2 EL Sahne langsam ein-laufen lassen.



REZEPT - PUMPKIN PIE

Zutaten

200 g Mehl
1 Prise Zucker
150 g Schweineschmalz
3 Eier (Grösse M)
Salz
1,2 kg Kürbis (z. B. Hokkaido)
150 g Crème fraîche
100 g Schlagsahne
1/4 TL gemahlene Gewürznelken, Ingwer, Zimt und
Muskatnuss
75 g brauner Zucker
Frischhaltefolie



Zubereitung

Mehl, Zucker, Schmalz, 1 Ei, 1/2 Teelöffel Salz und 2-3 Esslöffel kaltes Wasser zu einem glatten Teig verkneten. Teig in Frischhaltefolie wickeln und 1 Stunde kühl stellen. Kürbis in Spalten schneiden, schälen und Kerne entfernen. Fruchtfleisch in kleine Stücke schneiden. Kürbis in 1/4 Liter kochendem Salzwasser ca. 15 Minuten garen, auf ein Sieb gießen und gut abtropfen lassen. Crème fraîche, Sahne, restliche Eier, Gewürze und braunen Zucker verrühren. Teig zu einem Kreis (30 cm Ø) ausrollen. Eine Pieform (24 cm Ø) fetten. Teig hinein legen überstehenden Teig abschneiden, verkneten und ausrollen. Blüten und Blätter ausstechen. Kürbis in die Pieform geben. Eimasse darübergießen. Blätter und Blüten darauflegen. Im vorgeheizten Backofen (E-Herd: 200 °C/ Gas: Stufe 3) 1 Stunde backen.

Ergibt ca. 8 Stücke

ST UND BLEIBT,
KUNDEN
ARBEITEN.

“

A full-body photograph of a man with short brown hair, smiling broadly. He is wearing a light blue long-sleeved button-down shirt and dark blue jeans with a black belt. He is leaning forward, with his hands resting on a red horizontal bar at the bottom of the frame. The background is plain white.

18. Halloween Sports Night 2017

WENN DER MAGEN KNURRT

DURSTIG

Kleines mit Blöterli	3dl	Fr.	2.-
Grosses mit Blöterli	1.5 l	Fr.	8.-
Koffeinschub (Kaffee)		Fr.	3.-
Verleiht Flügel (Red Bull)		Fr.	4.-
Braune Brühe (Bier)		Fr.	4.-

KOHLDAMPF

Selbstgemachte Kürbissuppe	Fr.	5.-
Heisser Werwolf (Hot Dog)	Fr.	5.-
Delikate Sandwiches	Fr.	5.-
„Ghackets mit Hörndli“	Fr.	10.-

GLUSCHTIG

Etwas Kleines (Früchte, Kleingebäck)	Fr.	1.-
Hausgemachte Kuchen	Fr.	2.-



SPONSOREN

INSERENTEN

redIT Services AG
CST Architekten AG
Repro Hüsler AG
Zeberg AG
Abt Holzbau AG
Käppeli & Rogenmoser Delikatessen

TEAMPREISE

Febru Radsport AG
Stuber Team AG
Thomas Lüem Partner AG
Zuger Kantonalbank
AMAG AG
BSI Business Systems Integration AG
Casillo Getränke
Fitnesspark Eichstätt
Ochsner Sport
Raiffeisenbank
Troxler AG Präzisionsmechanik
SportXX
ABUS Schweiz AG
Glencore AG
Zuger Kinos

DANKE!

Ohne die Unterstützung dieser Firmen wäre eine Durchführung der Halloween Sports Night nicht möglich. Bitte berücksichtigt diese Firmen bei Euren nächsten Einkäufen!